A°. 1854. N°. 200.

DONDERDAG 24 AUGUSTUS.



UTRECHTSCHE PROVINCIALE EN STADS-COURANT

Algemeen Advertentie-Blad.



UTRECHT 24 Augustus.

De *Ind. Belge* bevat het volgend artikel:

„Door verschillende roomsche schrijvers werden voor eenige jaren pogingen gedaan, om het onverbiddelijk oordeel, dat de geschiedenis over de oneerlijke staatkunde en de bloedgierige daden van *Filips II* had uitgesproken, te verzwakken. De schrijvers, waarop wij doelen, poogden aan te toonen, dat die fanatieke en wreede Koning is gelasterd, terwijl de helden van de Nederlandsche omwenteling van de 16e eeuw, *Oranje*, *Egmond*, *Hoorne*, te veel waren verheven zoowel door hunne tijdgenooten als door de nakomelingschap. In dit nieuwe geschiedkundig stelsel beweerde men zelfs, dat de verschrikkelijke zending van den hertog *van Alba* eene noodzakelijkheid was. Men ging nog verder: terwijl men veinsde het ongelukkig lot van graaf *Egmond* te betreuren, poogde men zooveel mogelijk de onwettigheid van het regtsgeding en de onbillijkheid van het vonnis, waarvan die roemrijke veldoverste het slagtoffer was, ter zijde te stellen. In 't kort, men trachtte in alle dingen, zelfs de meest schandelijke, den Vorst, die den dood van graaf *Egmond* en zoovele andere daden van trouweloosheid en wreedheid had voorgeschreven, te sparen, zoo al niet in zijne eer te herstellen.

Maar staatsstukken uit den tijd, die door onvermoeide onderzoekers sedert eenigen tijd zijn opgedolven, zullen voor altijd, mag men hopen, deze historiesche reactie tegengaan, zoo geheel strijdig met het nationaal gevoel en bedroevend voor allen, die eerbied koesteren voor de menschelijke zedelijkheid. Onder die dokumenten moet men bijzonderlijk wijzen op die, welke de prokureur-generaal *de Bavay* heeft openbaar gemaakt, onder den titel van: *regtsgeding van den graaf van Egmond en bewijsstukken, volgens de oorspronkelijke handschriften te Bergen gevonden.*

Deze belangrijke handschriften waren in het bezit van een inwoner dier stad, wijlen den heer *Leclercqz*. Hij kende er het gewigt van: want, om redenen, die wij hier niet willen nagaan, had hij gemeend het publiek evenzeer als zijne erfgenamen dezelve te ontnemen. Zijn testament bevatte eene beschikking, aldus luidende: „Ik wil en beveel, dat het „werk uit mijne bibliotheek, getiteld het regtsgeding van den graaf van Egmond, worde verbrand „in tegenwoordigheid van getuigen op mijne binnen„plaats, zonder een enkel stuk daarvan uit te zon„deren, ik wil zulks."

De regering, er van onderrigt, liet die daad van wandalisme niet volvoeren; door de autoriteit werden de oorspronkelijke stukken van het regtsgeding van den graaf *van Egmond* in beslag genomen. De prok. generaal doet opmerken, dat wijlen de heer *Leclercqz* klaarblijkelijk beschikte over goederen van anderen, daar er geen enkel bewijs was, dat hij de staatsstukken, waarvan hij de vernietiging voorschreef, van de regering had gekocht. Terwijl de uitkomst van het onderzoek in deze nog werd gewacht, heeft de prok. generaal de wenschen van het publiek voorkomen. Hij heeft van de gelegenheid gebruik gemaakt, die hem werd aangeboden, om met de stukken in de hand, een der meestberoemde regtsgedingen van de nieuwere tijden te bestuderen en te herzien.

Na de vrucht van zijn arbeid te hebben zaamgevat in de wijsgeerige en oordeelkundige redevoering, door hem bij de intrede in het hof in 1853 uitgesproken, heeft de heer *Bavay* er het onderwerp van gemaakt van een werk, met de meest belangrijke stukken der handschriften van den heer *Leclercqz* verrijkt.

Dit regtskundig betoog is de formele tegenspraak, waarop geen repliek mogelijk is, van het rekwisitoor in 1567 door *Jean du Bois*, prokureur generaal bij den Raad van Beroerten, opgesteld, en de veroordeeling van alles wat de akte van beschuldiging voorafging en volgde.

En in waarheid, de in hechtenisneming van den graaf *van Egmond*, zijne gevangenzetting op het kasteel te Gend, zijn regtsgeding voor den Raad van Beroerten, alles was door onwettigheid bezoedeld. Om het hoofd van den overwinnaar van Gravelines te doen vallen, trad de hertog van Alba de privilegien der orde van het guldenvlies met voeten, evenzeer als hij de waarborgen miskende, die de grondwet van Braband opleverde.

Men kende voorzeker die onbillijkheden van de Spaansche dwingelandij; maar de heer *de Bavay* heeft de verdienste dat hij de akten en bewijzen levert van hetgeen zoovelen voor hem hebben gezegd: akten en bewijzen, die niet den minsten twijfel overlaten omtrent den aard van dit schandelijk geding.

Het onderzoek van den schrijver bepaalt zich echter niet daarbij. Hij onderzoekt een voor een alle beschuldigingen door *Jean du Bois* tegen den graaf ingebragt; zijn onderzoek is gegrondvest op de correspondentie van *Filips II* en andere officiële stukken, en stelt de volkomen onschuld van een der voornaamste tegenstanders van de Spaansche overheersching in het volle licht. „Indien wij, zegt hij, de 51 feiten der beschuldiging in hun geheel beschouwen, dan vinden wij er die weersproken worden door feiten, die er in strijd mede zijn, of door akten van de gouvernante der Nederlanden zelve; anderen die hun karakter van schuld verliezen, door de medewerking of het initiatief van den Raad van Staten; anderen, die door de stukken van het proces worden gewijzigd of geloochend; anderen eindelijk, waaraan de beschuldigde geheel onschuldig was. Het is dus duidelijk, dat de veroordeeling eene andere oorzaak had." De heer *de Bavay* meent teregt, dat de graaf *van Egmond* reeds vóór zijn geding was geoordeeld en gevonnisd.

Ons doel is niet het naauwgezet en wetenschappelijk werk van den prokureur-generaal geheel te ontleden. Het zal voldoende wezen het onder de aandacht te brengen van allen, die belangstellen in den roem van het Vaderland.

In de rangen van de lofredenaars van *Filips II* bemerkt men de kenteekenen eener prijzenswaardige verandering, die tot eere strekt van hen die er mede begonnen zijn. Zoo heeft de kanunnik *de Ram* in zijne Akademiesche redevoering over de geschiedenis der oude Leuvensche Universiteit, aangetoond, dat die wetenschappelijke instelling nimmer den hertog *van Alba* met haren invloed heeft willen steunen. Verre van den onmeedoogenden veldheer van *Filips II* te begunstigen, vroeg de Leuvensche Universiteit zijne terugroeping. Dit was eene poging, die de rector der roomsch katholyke universiteit als eene roemrijke daad van de oude universiteit aangeeft. „Indien Belgie, zegt hij, eindelijk van den hertog *van Alba* werd bevrijd, dan was het dit voor een groot deel verschuldigd aan den invloed der theologiesche professoren. De faculteit, in algemeene vergadering onder geloofseed vereenigd, schreef een vertrouwelijken brief aan *Filips II* om hem den ongelukkigen toestand van het land te openbaren en de terugroeping te vragen van den woesten krijgsman, die onder ons een voor eeuwig geschandvlekten naam heeft achtergelaten." Tot dusverre heeft niemand den heer *de Ram* weersproken, zelfs niet zij, die tot de drijvers behooren van eene zekere school en een zekeren stand."

Wij hebben dit stuk in zijn geheel overgenomen, in de verwachting dat het door allen met genoegen zal worden gelezen; wij hopen ook door de enkelen, die hier te lande, zeker tot hun spijt, maar gedrongen door hunne liefde voor 't geen zij waarheid meenden, tot een gunstig oordeel waren gekomen over *Filips II* en zijne handlangers. Ze zullen zich met ons verblijden, dat hun vaderlandsch gevoel althans weder op een punt niet meer behoeft te worden opgeofferd aan den uitslag van een onderzoek, dat niet steeds op zulke officiële stukken kon gegrond wezen, als dat van den heer *de Bavay*. De vaderlandslievende mannen van de *Tijd* zullen zich dan ook zeker beijveren, den uitslag van een zoo onpartijdig onderzoek als dat van den Belgieschen prokureur generaal ter kennisse te brengen van hunne lezers!

— De dépèches, die gevolgd zijn op het antwoord van het hof van Petersburg op den eisch ter ontruiming der Vorstendommen door Oostenrijk den 3. Junij opgezonden, en de nota's die den 8. Aug. vervolgens te Weenen gewisseld zijn, zijn door lord *Clarendon* den dag voor de verdaging van het Parlement aan het huis der Lords medegedeeld. — De dépèche van lord *Clarendon* is bijna gelijkluidend aan die van den heer *Drouyn de Lhuys*; dezelfde vorderingen worden gedaan. Maar de fransche minister van buitenlandsche zaken heeft de 4 punten, die den grondslag moeten uitmaken van alle vredesonderhandelingen, in zijne dépèche opgenomen, terwijl de Engelsche minister die in eene dépèche heeft opgegeven, die aan den Eng. gezant te Weenen gerigt was, door wien er vervolgens mededeeling van is gedaan aan graaf *Buol*.

De graaf heeft woord voor woord op die mededeeling geantwoord, en dit is hetgeen men de wisseling van nota's van den 8. Aug. heeft genoemd.

Het blijkt, dat Engeland en Frankrijk in eene wijziging hebben toegestemd, in 't geen zij hebben verklaard den grondslag te moeten uitmaken van de verdere onderhandelingen. „In plaats van de magtsbeperking van Rusland in de Zwarte zee, waarvan de heer *Drouyn de Lhuys* gewaagde, spreekt de nota van 8 Aug. alleen van de herziening van het verdrag van 13 Julij 1841, in het belang van het Europeesch evenwigt. Dit is eene nieuwe inschikkelijkheid, die getuigt van de goede gezindheid der Westelijke magten tot herstel van den vrede.

De Oostenrijksche nota keurt de vorderingen der zeemogendheden goed. Het Weener kabinet behoudt zich evenwel het regt voor, de voorwaarden te stellen, die het goedvindt, indien het werkelijk deel aan den oorlog gaat nemen; met andere woorden, Oostenrijk heeft willen vaststellen, dat indien het lot van den oorlog ongunstig mogt worden, het niet gehouden zou zijn tot het stellen van voorwaarden, welker aanneming het niet meer met klem zou kunnen eischen.

Men ontvangt de bevestiging van de nederlaag der Turken in Azie en van den intogt der Oostenrijkers in de Donauvorstendommen.

Bij de inname van Bomarsund zijn de generaal *Bodisco* en de ondergouverneur *Turnhielm* krijgsgevangen gemaakt. — Opmerkelijk is, na de vermeestering van die Russiesche vesting, het gelijktijdig bezoek van generaal *Baraguey d'Hilliers* aan den Zweedschen en van de Engelsche en Fransche gezanten aan den Deenschen koning gebragt.

De laatste tijdingen uit Spanje geven berigt van de wandelrid der Koningin *Isabella* in het Prado,

waar zij met weinig geestdrift was begroet. — Het ontslag van den minister van finantiën, den heer *Collado*, wordt niet bevestigd.

— Uit 's Hage gewordt ons **Per telegraaf** het berigt, dat te Eindhoven is benoemd tot lid van de Tweede Kamer, met 600 stemmen de heer *Meijlink*. De volstrekte meerderheid was 568.

— Bij besluit van 17 Aug, jl., is benoemd tot ridder der Militaire Willemsorde 3. kl., *A. J. Andresen*, luit.-kol. bij de O. I. infanterie, ter zake van zijn gehouden gedrag bij de expeditie op Borneo; zijnde hij tevens benoemd tot buitengewoon adjudant des Konings.

— Z. M. heeft, op zijn verzoek, eervol ontslagen als notaris te Gorinchem *C. G. Boonzajer*; — en benoemd tot notaris te Gorinchem den kand.-not. *M. F. Boonzajer*.

— Aan den gepens. majoor der inf. in O. Indie *J H Meiss* is vergunning verleend tot het dragen der act.-uniform van het wapen, waarbij hij 't laatst heeft gediend.

— Bij koninkl. besluit van 21 Augustus is aan den heer *Adophe Dubois Nihoul* te Brussel voorloopige concessie verleend tot den aanleg en exploitatie van een spoorweg, loopende van Vlissingen over Middelburg, het Sloe, Goes, de Ooster-Schelde, langs Bergen-op-Zoom, Roozendaal, Breda en 's Hertogenbosch tot de Maas, tegenover Venlo.

Voorst behelst de *Staats-Courant* een koninklijk besluit, strekkende tot eind-aanwijzing van de perceelen, welke onteigend moeten worden tot aanleg van den spoorweg tusschen de Belgische grenzen in de rigting van Antwerpen en het Hollandsch-Diep, en aan den zijtak van den spoorweg tusschen Roozendaal en Breda. De eigendommen, welke onteigend moeten worden, zijn gelegen in de gemeenten Roozendaal, Oud- en Nieuw-Gastel, Oudenbosch, Hoeven, Zevenbergen, Rucphen, Etten en Leur en Prinshage.

: — De heer *de Belmont*, zaakgelastigde van de Vereenigde staten van Noord-Amerika bij het Nederl. Hof, is van zijne buitenlandsche reis nog niet teruggekeerd, en wanneer hij in de residentie zal terugkomen schijnt nog onbekend te zijn.

: — Z. Excell. de heer *Lomanossof*, minister van Z. M. den Keizer aller Russen bij het Nerderl. Hof, is van zijne buitenlandsche reis in de residentie teruggekomen.

:— Z. Excell. de heer *Forstner van Dambenoy*, minister van Oorlog, is van zijne inspectiereis, in deze residentie terug gekomen. Men spreekt er echter van, dat Z. Exc. binnen kort zijne inspectie zou voortzetten.

*— Men schrijft ons uit 's Gravenhage:

„Zoo als ik u vroeger mededeelde, vertrekt Z. M. de Koning op 5 September e. k. naar het kamp en blijft aldaar *tien* dagen. Heden kan ik u nog berigten, dat de Pruisische Generaal *von Wedel*, bevelhebber der vesting Luxemburg, die zich thans op last van Z. M. den Koning van Pruisen in Frankrijk bevindt en het kamp van Boulogne zal bezoeken, waar, zoo men verzekert, Z. M. Keizer *Napoleon III* persoonlijk zal kommanderen, ook de manoeuvres van ons leger in het kamp van Zeijst zal bijwonen."

*— De dagbladen, ook de *'s Gravenhaagsche*, meenden dezer dagen te moeten spreken over de baronnes *von Schulte*, hofdame van H. M. de koningin van Hannover, die te 's Hage eenige dagen vertoefde en in het hôtel Bellevue logeerde. Deze dame, die de eer had, vroeger met H. M. onze koningin in kennis te zijn, maakte dien ten gevolge bij H. M. hare opwachting en werd met HD. gewone minzaamheid aan het paleis ontvangen. Aan zulk een geheel gewoon bezoek nu, geeft de correspondent van ettelijke onzer dagbladen, eene eenigzins hooge beteekenis, althans voor het groote minder ingewijde publiek, door er bij te voegen: „dat genoemde hofdame meermalen in een *bijzonder gehoor* bij H. M. onze koningin werd ontvangen." Wij gelooven, dat een ieder, die voor waarheid houdt, hetgeen wij hier boven, nopens dat bezoek, medegedeelden, gevoelen zal, dat soortgelijke berigten op zijn minst genomen, ongepast mogen hee en.

* — Uit 's Gravenhage meldt men ons, dat, in de volgende maand, eene bevordering bij de officieren der marine zal plaats hebben.

— Naar men verneemt, was het gewijzigd ontwerp van wet op de jagt en visscherij reeds zoo ver gevorderd, dat het waarschijnlijk nog in den loop dezer zitting der Kamer in behandeling zoude zijn gekomen, zoo zij langer had geduurd. Het nieuwe ontwerp zou, naar men zegt, veel mildere bepalingen dan de thans bestaande wet bevatten. Men verwacht, dat bedoeld ontwerp bij den aanvang der volgende zitting spoedig in behandeling zal komen, zoodat de nieuwe wet bij het volgend jagtsaizoen in werking zal kunnen treden. *Hand.bl.*

— Moest de stad onzer inwoning in den laatsten tijd menig zwaar verlies ondergaan door den dood van waardige mannen, die hetzij versierd met de kroon der grijsheid, na eene welvolbragte loopbaan, eene dankbare nakomelingschap achterlieten, hetzij in de kracht des levens en op een tijdstip, waarop volgens menschelijke begrippen, hun leven nog zoo nuttig konde zijn: — ook thans hebben wij het afsterven aan te kondigen van een' man, bijna gedurende vijftig jaren in ambtsbetrekking geleefd hebbende, wiens nagedachtenis voorzeker algemeen in eere zal blijven. Ook hij behoorde tot de mannen van dien gevorderden leeftijd, dien de jongere van jaren zoo gaarne raadplegen, om van hunne rijpe ondervinding te leeren, wàt in het maatschappelijk leven, als proefondervindelijk waar is te houden en wàt, als louter droombeeld zijnde, niets dan teleurstelling en berouw oplevert.

Jonkheer mr. *Paulus Adriaan Beelaerts van Blokland*, geboren te Dordrecht, eergisteren in ruim 73jarigen ouderdom overleden, volbragt zijne regtsgeleerde studien aan de Hoogeschool te Utrecht, en beleefde aldaar een' tijd, welke voor kerk en staat vele waardige mannen heeft opgeleverd.

In 1804 zijne studien volbragt hebbende, trad hij weldra in het huwelijk met eene dochter uit een oud aanzienlijk Utrechtsch geslacht, hetgeen hem gereede aanleiding gaf, zich hier op den duur te vestigen.

Weldra geroepen in het Stedelijk bestuur bleef hij in die betrekking vele jaren, en dat onder de moeijelijkste omstandigheden, werkzaam; werd onder de Regering van koning *Lodewijk* adjunct-maire, later wederom lid van den Stedelijken raad, vervolgens Wethouder; en in alle die betrekkingen was hij steeds geacht om zijn' ijver en groote werkzaamheid, bemind, om zijne minzaamheid in den omgang met anderen.

Als eerst fungerende ambtenaar bij de oprigting van den burgerlijken stand, waren zijne bezigheden vooral vele en van zeer moeijelijken aard, maar kwam hem ook hierin zijne groote vlugheid en gemakkelijkheid van werken zeer te stade.

Later, als lid der provinciale Staten, verkozen tot lid der gedeputeerde Staten, verwisselde hij zijne betrekking van wethouder met die van lid in gemeld collegie.

Ook nu bleek het spoedig hoeveel geschiktheid hij voor dezen meer ruimeren werkkring had, en zulks niet alléén als lid, maar ook als griffier, wiens plaats hij meermalen vervulde.

In vele andere zaken, Kerk en Staat betreffende, was hij steeds werkzaam, en in welk collegie hij ook zitting had, men kon steeds verzekerd zijn, hem onder de meest ijverige leden te vinden.

Hij mogt dan ook eene algemeene deelneming ondervinden, toen het wijlen Koning *Willem II*, bij Hoogstdeszelfs komst hier ter stede, behaagde, hem als bewijs van goedkeuring, voor zulk een nuttig en werkzaam leven, te versieren met de orde van den Nederlandschen Leeuw.

Was zijn leven aldus geheel gewijd aan het nut zijner medeburgers, zijne zucht voor al wat schoon en edel is, zijne, hem aangeborene lust voor de edele toonkunst, deed hem in zijne vrije uren eene uitspanning vinden in hare eigene beoefening zoowel, als in de bevordering van haren bloei in onderscheidene openbare instellingen.

In 1851, zich, tijdelijk, in minguunstigen gezondheidstoestand bevindende, hoewel nimmer zich onttrokken hebbende aan zijne veelvuldige bezigheden, geraakte hij, bij de toepassing der nieuwe kieswet, buiten zijne ambtsbetrekking, tot groot leedwezen van velen, welke hem gaarne nog de belangen onzer provincie zouden hebben zien toevertrouwd.

Met groote geestkracht gedroeg de waardige man zich onder deze, voor hem zoo onverwachte, gebeurtenis, en besteedde hij de rust, die hem zoo ongevraagd gegeven was, op de meest nuttige wijze, zoodat velen, die hem van nabij mogten gadeslaan, in hunne gevoelens versterkt werden, dat hij nog veel goeds voor stad of provincie had kunnen aanbrengen.

Bij zoo veel uitnuntends, wat den staatsburger tot eer verstrekt, paarde hij eene warme liefde voor zijn vaderland en het doorluchtig stamhuis van Oranje, welk beiden hij van zijne jeugd af had leeren liefhebben en hoogschatten, waarvoor hij alles veil had, in welke gevoelens hij zijn geheele leven door standvastig is gebleven, en zijne kinderen heeft opgevoed.

Maar ook, en wat voorzeker het meeste zegt, als Christen heeft hij getracht te leven en te sterven. — Innig gehecht aan de leer der hervormde kerk, nam hij levendig deel, in al wat haar bevorderlijk konde zijn, vast overtuigd zijnde, dat het welzijn dier kerk op het naauwste verbonden is met dat van ons Vaderland.

Niet zonder vele beproevingen, ook nog in den avond van zijn leven, ging hij kalm en gelaten, in volle bewustheid van zijn naderend einde en van het gewigt van dien stap, den dood te gemoet, en mogt door Gods genade, zijn wensch verhoord worden, om dien zacht en kalm te ondergaan.

En zoo willen wij nu hem en zoo vele anderen, die tot heil van kerk en staat gewerkt hebben, zoolang het dag was, doch nu ons reeds zijn voorgegaan, in gezegend aandenken houden en hun voorbeeld ons ten nutte maken.

— Men meldt uit Cleef, dat aldaar en omstreken, dezer dagen gewacht worden het 13. en 17. regement infanterie, uit Dusseldorf en Wezel, het 1. regement huzaren en het 1. regement Uhlanen, uit Dusseldorf en Benrath, alsmede twee batterijen artillerie uit Wezel. De infanterie komt in de steden Cleve en Griethausen; de Uhlanen te Rindern, Mehr, enz., de huzaren te Pfalzdorf, de artillerie te Materborn en Donsbruggen. — In de stad komen nog de staven van eene divisie, van eene brigade en al de staven van de regementen, met vier muzijkkorpsen; de divisie-generaal Prins *van Hohenzollern* uit Dusseldorf, zal in het hôtel *Lafferière* logeren.

De manoeuvres zullen gehouden worden van den 29. Augustus tot en met den 7. September, en de troepen zullen bij afwisseling bivouakeren. Zondag den 3. September zal een bal in het schuttershuis gegeven worden, op hetwelk de Prins van *Hohenzollern*, de staven en alle officieren zullen genoodigd worden.

*— Men schrijft ons uit Hellevoetsluis van den 23 dezer: „Heden namiddag, arriveerde alhier ter reede, komende van West-Indiën, laatst van den Helder, Z. M. korvet Heldin onder bevel van den kapt. luit. *W. v. Genderen Stort*.

— Uit Vlissingen schrijft men dat Zr. Ms. fregat de Ruijter, komm. *'t Hooft*, in dienst en dat den 20. Aug. Zr. Ms. fregat de Prins van Oranje, komm. *Stoll*, buiten dienst is gesteld.

— Uit eene goede bron vernemen wij, dat van wege het Engelsche gouvernement order is gegeven om de Wilmina, kapt, *S. J. Vosman*, onlangs te Pillau opgebragt, onverwijld te ontslaan.

Volgens partikulier berigt uit Konstantinopel, heden bij ons ontvangen, zijn ook de Jacob van Cleef, kapt. *Rozema*, en de Johanna Catharina, kapt. *Keun*, die te Sulina waren aangehouden en door de Engelsche boot Furious te Konstantinopel opgebragt, den 10. dezer vrij verklaard en hebben zij hunne papieren terug ontvangen, na een oponthoud van 21 dagen. *Amst. Ct.*

— Ll. Maandag morgen is, in *de groote Romein*, bij de Delftsche poort te Rotterdam, de veertiende algemeene vergadering der maatschappij ter bevordering der veeartsenijkunde in Nederland gehouden.

— Gisteren had te Amsterdam in het *Odéon* de 25e alg. vergadering van de *Maatschappij tot bevordering der toonkunst* plaats, onder voorzitterschap van dr. *J. J. Viotta*. De sekretaris van het hoofdbestuur, dr. *J. B. Heije*, bragt verslag uit over den toestand der maatschappij gedurende het afgeloopen

jaar, waaruit bleek dat deze zich in alle opzigten in gunstigen toestand bevindt en allezins aan haar doel blijft beantwoorden. Daarna vingen de werkzaamheden der vergadering aan. Van de ingekomen prijsantwoorden werd er een bekroond, zijnde drie tweestemmige liederen met piano-begeleiding. Bij de opening van het naambriefje bleek het, dat de komponist was de heer *R. Hol* van Amsterdam. — Verder werden benoemd: tot lid van verdienste de heer *W. Smits*, en tot Correspondenten de heeren *J. A. van Eijken*, te Elberfeld, en *F. Dupont*, te Detmold.

— *De Rot. Ct.* berigt, dat eergisteren avond een hevig onderweder gewoed heeft boven de stad Rotterdam en omstreken. In de gemeente West-Ysselmonde, aan den Barendrechtschen weg, is de bliksem ingeslagen, en zijn daardoor drie arbeiders woningen afgebrand.

ITALIE.

TURIJN 18 Augustus.

De dringende eischen van de militaire dienst van gezondheid hebben aan de regering de verpligting opgelegd, om het klooster van het heilige kruis in hospitaal te veranderen. Men had gedurende eenige dagen reeds onderhandelingen daarover aangeknoopt met de chanoinessen, die het klooster bewonen, en hoopte hen in het klooster te Asti huisvesting te doen nemen.

Elke poging mislukte echter en men heeft in de afgeloopen nacht thans bezit genomen van het klooster, na er vooraf kennis van te hebben gegeven aan de bewoonsters. Een konvooi was ter beschikking gesteld van haar, die naar Asti vertrekken wilden; maar geen enkele verkoos. Een deel der meubelen was echter reeds door haar geborgen. De bewoonsters zijn op haar verzoek naar het casino Barolo gebragt.

— De gravin *van Monteglio* heeft haar groot vermogen onder liefdadigheidsgestichten verdeeld. Haar paleis is met 250,000 livres aan het stedelijk bestuur van Casale vermaakt.

DENEMARKEN.

KOPPENHAGEN, Woensdag 23 Augustus.

De stoomboot la Reine Hortense is op onze reede aangekomen, en heeft aan boord genomen de gezanten van Frankrijk en Engeland, om hen naar het kasteel Stodsberg te brengen, alwaar de koning zich op dezen oogenblik bevindt.

— Uit Bomarsund van 16. Aug. wordt gemeld:

Na de kapitulatie van Bomarsund, zijn de generaal *Baraguay 'd Hilliers* en een secretaris van het Engelsche gezantschap aan het Zweedsche hof naar Stokholm vertrokken, naar men vermoedt, om de regering tot aansluiting aan de Westelijke mogendheden te bewegen.

DUITSCHLAND.

WEENEN 20 Augustus.

De *Invalide Russe* deelt een uitvoerig verslag mede van het gevecht tegen de Turken bij Bajazet op den 29. Julij, zijnde een rapport van den Russieschen kommandant van het Caucasus leger aan den minister van oorlog. Het korps Turken, sterk 12,000 man, onder bevel van *Selim-pacha*, was uit Bayazet getrokken en had zich op de hoogte van Tchinglyl versterkt. De generaal *Wrangel* viel dat leger des morgens met 4 batt. inf. aan. De generaal zegt in zijn rapport: „De Turken, die eene goede stelling hadden, ontvingen ons met het vuur uit 4 stukken geschut, en wilden ons door de hoogten afsnijden, van waar ze ons, begunstigd door de rotsen, veel nadeel toebragten door een wel onderhouden geweervuur. Ik opende nu mijn vuur uit 8 kanonnen met schroot op het centrum des vijands; en na dit eenigen tijd te hebben onderhouden, geleidde ik mijne troepen tot den aanval door eene engte, onder het kruisvuur en door den vijand omringd, met doel om zijn centrum te doorbreken en den aftogt af te snijden van die troepen, welke de hoogten op onze flanken bezet hielden. Deze beweging werd met een volkomen goeden uitslag bekroond. De vijand werd met de bajonet aangevallen, en te gelijk door de kavalerie, waardoor zijn centrum werd doorbroken op de vlugt gejaagd. Zijne 4 stukken werden genomen, en de troepen van de hoogten geworpen. De kavalerie afgezonden hebbende, om den vlugtenden vijand te vervolgen, trok ik met de infanterie naar de hoogten. De Turken verschansten zich aldaar achter de rotsen, waaruit zij met de bajonet moesten verdreven worden. De meesten bleven op de plaats; slechts enkelen werden gevangen genomen.

„De kavalerie vervolgde intusschen de vlugtelingen tot aan Karaboulak.

„De tropheën van deze overwinning waren: 4 stukken geschut, 3 legerwagens, 16 vaandels, 3 guidons en 370 krijgsgevangenen. Meer dan 2000 lijken, ammunitie, equipement-stukken, enz. bedekten het slagveld. Twee kampen, met al de levensmiddelen, enz., werden door de Turken verlaten. Onder de dooden bevond zich *Ali-pacha*. De opperbevelhebber *Selim-pacha* is gevlugt.

„Van onzen kant hebben wij verloren 57 dooden, waarbij een officier; 237 gewonden, waaronder 10 officieren. De luit. kolonel *Sacken*, 4 mindere officieren en 35 man zijn ligt gekwetst. De militie heeft 70 man dooden en gekwetsten. In het begin van het gevecht ben ik ook door een geweerkogel ligtelijk aan het been gewond.

„In den morgen van den 29. Julij heeft eene deputatie van Bajazet en der omliggende dorpen zich bij mij vervoegd, om de onderwerping der inwoners aan te kondigen, dewijl de Turken vertrokken waren. Ik heb eene voorhoede afgezonden, om die stad te bezetten.”

WEENEN, Dingsdag 22 Augustus.

Berigten uit Petersburg bevestigen de tijding, dat de Russiesche Generaal *Bebutoff*, bij Kersch (Azie), 60,000 man Turken heeft verslagen. De Turken hebben, volgens die berigten, 3000 man dooden gehad, terwijl 2000 soldaten en 84 officieren gevangen zijn genomen door de Russen, die 15 kanonnen en het geheele Turksche kamp buit hebben gemaakt.

De heer *Bach*, Oostenrijksch kommissaris in de prinsdommen, heeft Weenen verlaten, zich naar Bucharest begevende.

Een officiëel berigt uit de Donau-vorstendommen bevestigt, dat den 20. en heden het binnenrukken van Oostenrijksche troepen in Walachije is begonnen. De kommandant van alle bezettings-troepen, graaf *Coronini*, dirigeerde de brigades Schwazl en Burlo naar Bucharest, waar vijf brigades zullen binnen rukken. Van de divisie Jellachich zijn twee brigades naar Krajowa gemarcheerd; deze zullen Walachije bezet houden. *Coronini* zelf zal, na aftrek der Russen, met 3 andere brigades, Moldavie bezetten. De Russen trekken met allen spoed over den Pruth terug.

Uit Varna hebben wij berigt, dat de cholera aldaar 7000 Franschen en 500 Engelschen heeft ten grave gesleept.

— 5 pCt. $86^1/_8$; N. L. $91^1/_2$; Bank. 1217.

HAMBURG 21 Augustus.

In de vrees voor een aanval op Riga, laat de Russ. regering in den omtrek dier stad eene groote legermagt bijeentrekken.

Een der Fransche stoomschepen moet veel hebben geleden van het vuur der vesting Bomarsund. Generaal *Baraguey d'Hilliers* is ook bijna door de kogels van het fort geraakt, waarvan er een vlak achter den opperbevelhebber een soldaat heeft gedood.

HAMBURG, Woensdag 23 Augustus.

De tijding van de nederlaag der Turken bij Bajazet, aan de Persiesche grenzen, wordt bevestigd. De Russiesche generaal *Wrangel* heeft 400 Turken gevangen gemaakt, en 4 kanonnen en 17 vaandels bemagtigd.

(*Zie onder Weenen.*)

FRANKRIJK.

PARIJS, 22 Augustus.

De waarschuwing, die aan het dagblad *le Pays* is gegeven, heeft groote verwondering gebaard, vooral om de goede rigting, die dat blad anders voorstaat.

De tijdingen uit Bomarsund zijn, naar het schijnt, aangekomen en moeten opmerkelijke bijzonderheden bevatten, omtrent de kogels, die tegen de beide torens zijn geworpen. Die kogels moeten op het graniet zijn afgestuit, maar daarentegen de fundamenten hebben geschokt, terwijl de vijand het vuur ter naauwernood kon beantwoorden.

Het *J. der. Déb.* berigt, dat onze troepen zoo veel ijver hebben betoond, dat terwijl de Engelschen de batterij, waarvan hun de daarstelling was opgedragen, nog niet hadden opgerigt, de jagers van Vincennes reeds den toren hadden vermeesterd, waartegen de batterij zou ageren. Terwijl vervolgens de batterijen tegen het hoofdwerk van verdediging vuurden hadden ook de schepen eene goede plaats ingenomen; 8 schepen wierpen een 400 tal kogels per minuut tegen het werk.

Omtrent den gezondheidstoestand van ons leger in Azië heeft men zeer ontmoedigende tijdingen ontvangen; de troepen hebben zeer veel geleden; de officieren zijn meerendeels gespaard. In de laatste dagen was de toestand gunstiger geworden.

Uit Trapezunt wordt van den 4. Aug. gemeld, dat het Turksche leger van Tchourouk Sou, na den aanval op Uzurghete en na deszelfs laatste nederlaag, geheel is zaâmgesmolten en tot 10,000 man was verminderd, waarvan nog 5,000 ongeregelde troepen. Later waren er 4,000 man geregelde troepen met eenig geschut gezonden. Thans liet *Selim Pacha* zich geheel leiden door den Europeaanschen officier, die hem was gezonden, om het leger in goeden staat te brengen. *Selim* had alleen door zijne herhaalde nederlagen geleerd, en begreep thans, dat hij tegenover de Russen ten uiterste voorzigtig moest wezen. — De typhus had erg onder de Turksche troepen gewoed. De ziekte had bovenal voedsel ontvangen door de begraving der dooden in het leger kamp zelf.

Uit Athene worden omtrent den gezondheidstoestand gelukkiger tijdingen ontvangen. De cholera is geweken; de quarantaine is opgeheven.

PARIJS, Woensdag 23 Augustus.

De *Moniteur* deelt eene telegrafiesche depêche mede uit Weenen van den 22 Aug., behelzende, dat de Oostenrijksche troepen dien zelfden dag, 22 *Aug.*, de grenzen van Walachijë zijn overgetrokken. Zij zullen den 5 Sept. te Bucharest zijn.

Drie brigaden maken zich gereed om in Moldavië te trekken.

Eene depêche van den admiraal *Parseval Deschenes*, van den 16 Aug., geeft ons gouvernement kennis, dat 1000 man gevangenen Russen worden ingescheept, om naar Brest overgevoerd te worden.

Duizend andere gevangenen zijn ter beschikking van den admiraal *Napier* gesteld.

De *Moniteur* behelst een Keizerlijk besluit, waarbij aan het genootschap, vertegenwoordigd door den baron *James van Rothschild*, de Concessie wordt verleend tot een ijzeren Spoorweg van de grenzen van Belgie naar Houtmond, door de valei van Flamenne.

— 23 *Aug.* $4^1/_2$ pCt. 99,90; 3 pCt. 73,00; Sp. 3 pCt. 31; 5 pCt. Oost. $82^1/_2$.

BAIJONNE, 21 Augustus.

Behalve de cholera, die groote verwoestingen aanrigt, is de toestand van Barcelona voldoende.

De toestand van Madrid was den 18., even als den vorigen dag. Men meende, dat het ministerie eene wijziging zou ondergaan.

Koningin *Isabella* had den 18. haar paleis verlaten en eene wandeling in het Prado gemaakt.

Een koninklijke order beveelt de spoedige voltooijing van de spoorweglinie van Madrid naar Portugal.

Zitting van de Eerste Kamer der Staten-Generaal.

Woensdag 23 Augustus.

De Eerste Kamer der Staten-Generaal heeft hare werkzaamheden hervat.

In de heden door haar gehouden zitting zijn onder anderen ingekomen de van de Tweede Kamer ingezonden en door deze aangenomen wets-ontwerpen, als:

dat verklarende het algemeen nut der onteigening van perceelen tot de uitbreiding der gemeente Arnhem;

die tot naturalisatie van *P. J. Heijning* en negen anderen;

dat houdende goedkeuring eener ruiling tusschen het bestuur der domeinen en de gemeente Middelburg;

dat tot vaststelling van het reglement op het beleid der regering van Nederlandsch Indie;

dat tot wijziging in het tarief van regten op den in-, uit- en doorvoer;

dat tot wijziging van hoofdstuk IX *B* der Staatsbegrooting over 1853;

dat tot verhooging van hoofdstuk V der Staatsbegrooting en van de begrooting van het bijzonder fonds tot voldoening der uitgaven, voortvloeijende uit de kolonisatie van behoeftigen in de kolonien der Maatschappij van Weldadigheid, over 1854.

De Kamer heeft hare afdeelingen vernieuwd, waarna de leden zich naar hunne sectien hebben begeven tot benoeming van voorzitters en onder-voorzitters.

ADVERTENTIEN

*** Heden overleed, tot diepe droefheid zijner kinderen en kleinkinderen, de Hoog Welgeboren Heer Jonkheer Mr. PAULUS ADRIAAN BEELAERTS VAN BLOKLAND, Ridder van de Orde van den Nederlandschen Leeuw, in den ouderdom van ruim 73 jaren.

Utrecht, den 21. Augustus 1854.

*** Heden overleed ons Zoontje JAN, in den ouderdom van slechts tien weken.

Utrecht, 22 Augustus 1854.
W. PELLEKAAN.
C. M. J. PELLEKAAN, BUDDINGH.

Eenige kennisgeving.

*** Op Dingsdag den 29. Augustus 1854, des namiddags ten een uur, zal men in het logement der Broedergemeente te Zeijst, ten overstaan van den Notaris J. C. SCHADEE, publiek verkoopen:

1º. Drie WONINGEN onder een dak, met Erf en Grond, staande en gelegen te Zeijst, aan den Mac-Adamweg, wijk D. nº. 163, 164 en 165.

2º. Eene HUIZINGE met Erf, Grond en Tuin, achter het buitengoed Scharweijde, wijk A. nº. 4.

3º. Den OPSTAL van een Huis, staande aan den Straatweg, over het buitengoed Scharweijde, wijk C. nº. 55.

Breeder bij biljetten en nader onderrigt ten kantore van bovengenoemden Notaris.

*** **Te Huur,** tegen 1º November, een BOVENHUIS met vrijen opgang, bevattende zes Kamers en groote Alcove, Keuken, Zolders en verdere gemakken; te bevragen bij den Mr. Timmerman VAN DER SLUYS, Jakobi-kerksteeg te Utrecht.

*** De ondergeteekenden berigten aan hunne geëerde begunstigers, dat zij eene TENT geplaatst hebben voor Stalling van Paarden en Rijtuigen voor 15 Cents, in de Kamp bij Zeist. Tent no. 2 regterzijde.

E. WIJNEN, en
C. TAMMEN.

KAMP BIJ ZEIJST.

*** Het gebouw ***DE NIEUWE AANLEG*** is door de ondergeteekenden, van af den 27. dezer maand en gedurende het Kamp bij Zeijst, tot ontvangst van het geëerd Publiek, en Stalling voor Paarden en Rijtuigen ingerigt. — *De Nieuwe Aanleg* is gelegen juist aan den weg naar den regtervleugel van het Kamp, waar tevens de beste gelegenheid bestaat om van de Wagens van *Utrecht* naar het Kamp en terug gebruik te maken. — Door eene zoo billijk mogelijke behandeling en goede bediening, vertrouwen de ondergeteekenden dezelfde begunstiging te zullen erlangen, welke hun gepasseerde jaar in de Oude Tempel mogt ten deel vallen.

Utrecht, 23 Augustus 1854.
J. B. DETERMAN en
M. ZONHOVEN.

*** Ter LEEUWARDER COURANT-DRUKKERY wordt verlangd, een *bekwaam*

LETTERZETTER EN DRUKKER,

bij voorkeur van middelbaren leeftijd. Nader onderrigt met *gefrankeerde* brieven, ten Kantore dier Courant te Leeuwarden.

*** Met 1º November of eerder wordt tegen hoog loon gevraagd: Eene KAMENIER-LINNENMEID en eene KINDERMEID of BONNE, beiden van de P. G., in alle opzigten van goede getuigen voorzien. Adres onder lett. A. R., franco, aan den Boekhandelaar H. A. TJEENK WILLINK, te Arnhem.

*** Een fatsoenlijk man, vele jaren werkzaam geweest zijnde bij de Departementen van Algemeen Bestuur, doch bij Zr. Ms. Besluit van af 1. April ll. eervol ontslagen onder het genot van wachtgeld, wenschte zich gaarne belast te zien met eenige Administratie of Schrijfwerk onder toekenning van een klein salaris, het zij binnen de stad of omliggende gemeenten der provincie Utrecht. Adres met franco brieven onder de letters P. L. aan het bureau dezer Courant.

21 Broadstreet, Goldensquare,
LONDEN, 20 November 1847.

*** Gedurende 19 jaren leed ik zulke verschrikkelijke smarten, dat het leven mij tot een last was en ik vaak bad dat de dood een einde aan mijn lijden mogt maken. Slechte spijsvertering veroorzaakte pijn op de borst en in de linkerzijde, hevige hoofdpijn, oorsuizen, zwaarmoedigheid, en des zomers had ik vaak aanvallen van kramp, vergezeld van braking en zwakte in de lenden, zoodat ik mij geene uitspanning durfde veroorlooven uit vrees er later voor te moeten boeten. Ik heb de kundigste Doctoren zoowel hier te lande als op het continent geraadpleegd, zonder andere uitkomst dan eene kortstondige verligting, zoodat ik alle hoop had opgegeven van mijne gezondheid te herkrijgen. Du Barry's Revalenta Arabica heeft mij echter mijne gezondheid wedergeschonken. Een drie weeks gebruik van dit uitmuntend Meel heeft mij tot een nieuw mensch gemaakt, alle smarten zijn mij vreemd geworden en mijne krachten keeren weder terug.

Ik acht het een heilige pligt mijne genezing openbaar bekend te maken, opdat ook andere lijders dit onschatbaar geschenk der natuur mogen leeren kennen en er hunne toevlugt toe nemen.

ISABELLA GRELLIERE.

DU BARRY'S
Krachtherstellend Gezondheids Farina

voor Kranken van elken leeftijd en zwakke Kinderen, een aangenaam en versterkend Meel voor ontbijt en avondeten, herstelt de spijsvertering, versterkt de zenuwen en longen, zuivert het bloed, brengt nieren en lever in gezonden staat, bevordert de geregelde werking der organen en geneest volkomen alle maaglijden van welken aard ook, benevens verslijming en onderlijfskwalen, terwijl ze het gebruik van Pillen, Poeijers of Mixturen geheel noodeloos maakt; het is erkend voor het beste voedingsmiddel voor Kinderen en Zieken en wordt zeer aanbevolen door de Doctoren URE, SHORLAND, CAMPELL, GRIES, GATTIKER, WURZER en anderen.

Het kan niet te veel gezegd worden: de meeste ziekten ontstaan uit slechte spijsvertering, uit de een of andere stoornis in de toebereiding der sappen, en kunnen dus door **DU BARRY'S REVALENTA ARABICA** genezen worden. Het gebruik daarvan kan nooit, in welk geval ook, eenig kwaad doen, de toebereiding is eenvoudig en de smaak kan voor iedereen lekker zijn; men maakt ze aan met room, wijn, zout of suiker, ieder naar zijne verkiezing.

Zij wordt verkocht in onderstaande Depôts, in blikken bussen van 87 1/2 c., ƒ 2, ƒ 3.50, ƒ 8, ƒ 16. Dubbel geconcentreerde ƒ 4, ƒ 7, ƒ 16 en ƒ 24.

Hoe grooter de bus hoe voordeeliger de verhouding tusschen prijs en gewigt.

Eene brochure, die over dit heilmiddel handelt, wordt *gratis* afgegeven.

Te Amsterdam, in 't Verkoophuis.
„ Amersfoort, bij G. C. F. VAN DE ROEMER.
„ „ bij HENKES & Co.
„ „ bij J. P. BRUNING.
„ Hilversum, bij R. J. J. VAN ALPHEN.
„ Kuilenburg, bij J. N. HONDIUS.
„ Utrecht, bij L. J. R. BOSCH, Lijnmarkt.
„ „ bij T. UHLENBROEK, Bakkerbrug.
„ Vianen, bij M. A. VERKERK.
„ Wageningen, bij W. J. TIBOUT.
„ Wijk bij Duurstede, Wed. C. ZORN.
„ Zeist, bij C. G. ADLUNG.
En in de bekende Depôts in de andere steden.



*** De ZALF EN PILLEN VAN HOLLOWAY, *gebruike men voor zweren en huidziekten.* De dochter van mejufvrouw *Farlow*, woonachtig in Londen in Coventgarden, had sedert zes jaren verzweringen aan den regter arm, en gedurende dien tijd was zij onder de behandeling van de bekwaamste heelkundigen, doch wier pogingen zonder gevolg bleven. Haar gestel verzwakte en men had geene hoop meer op genezing. Eindelijk echter beproefde de moeder de zalf en pillen van *Holloway*, en dit onvergelijkelijk geneesmiddel herstelde haar in dier voege, dat zij thans de beste gezondheid geniet.

Door het vermeerderd debiet zijn de prijzen als volgt: Doosjes Pillen à ƒ 0,80, ƒ 1,85, ƒ 3,00, ƒ 6,75, ƒ 13,50, ƒ 20,50. Potjes Zalf à ƒ 0,80, ƒ 1,85, ƒ3,00, ƒ 13 85, ƒ 20 95.

Zijn op *franco* aanvragen à contant te bekomen bij L. J. GROOTENDORST, te Utrecht, bij G. C. T. VAN DE ROEMER, te Amersfoort, en bij J. STRAATMAN, hoofddepôthouder te 's Bosch, alsmede te Londen, Strand 244 HOLLOWAY's etablissement.

*** Bij J. M. E. MEIJER, Boekhandelaar te Amsterdam, is uitgegeven; en in alle Boekwinkels verkrijgbaar:

Nieuwe goedkoope Pracht uitgave
der twee klassieke geschiedkundige verhalen, als:

I. DE SCHAAPHERDER,
Een verhaal uit den Utrechtschen oorlog. 1481-1483, *in vier deeltjes.*

II. HET SLOT LOEVESTEIN in 1570.
Geschiedkundig verhaal uit den Tachtigjarigen oorlog, *in twee deeltjes.*

door ***J. F. OLTMANS.***

Met gegraveerde titels en vignetten op staal, gebonden in blaauw marokko met stempels, verguld op snede.

De zes deeltjes kompleet, slechts ƒ 10,—.
Afzonderlijk, *de Schaapherder* enz, 4 deeltjes teg. ƒ 7,40.
Idem *het Slot Loevestein* in 1570, 2 „ „ ƒ 3,20.

De gevierde schrijver heeft deze uitgave nog kort voor zijn overlijden met de meeste zorg en correctheid bewerkt.

NB. De vroegere uitgave dezer beide werken was ƒ 24.—

*** Bij G. T. N. SURINGAR, te Leeuwarden, is verschenen het derde deeltje eener geheel nieuwe en

Goedkoop Uitgave
VAN
VAN DER PALMS
ORATORISCHE WERKEN,

Bevattende al de **Redevoeringen, Verhandelingen en losse Geschriften** des vermaarden Redenaars, vroeger uitgegeven in vijf groot Octavo Boekdeelen, en thans verschijnende in vijf deeltjes postformaat, gedrukt op fraai velin Papier met eene nette Garmond letter, gezamentlijk voor den prijs van ƒ 7.50 in plaats van ƒ 17.25.

De prijs der BOTER te Leeuwarden den 18. Aug. ƒ 41,— KAAS ƒ 22.00 à ƒ 27,75.

WAARNEMINGEN, gedaan op het Koninklijk Nederl. Meteorologisch Observatorium te Utrecht. (*Zonnenburg.*)

Aug.	Uren	Windrigting.	kr.	Barom. bij 0°	Ther. F	Afwijk. d. temp.	Vochtigh.	Gev. regen	Aanmerkingen.
23	2	wzw.	3	765 50	68,0	— 1.8	0,58	0	Bewolkt.
	10	zw.	2	64,40	59,2		78	0	Betrokken.
24	8	zw.	3	61,28	58 6		96	1,0	Idem; regen.

GOUDEN EN ZILVEREN SPECIEN.

10 Gulden-stukken ƒ 9.70 à ƒ 9.80 Ger. Dukaten ƒ 5.60 à ƒ 5.70 Eng. Souv. ƒ 11.65 à ƒ 11.75. Pistolen ƒ 9.50 à ƒ 9.60. Louis d'Or ƒ —.— à ƒ —.—. Stukk. van 20 fr. ƒ 9.40 à ƒ 9.50. Piasters ƒ 2.55 à ƒ 2.60. Stukk. van 5 fr. ƒ 2.33 à ƒ 2.36. Brab. Kroonen ƒ 2.65 à ƒ 2.7. Frans. Kroonen ƒ 2.70 à ƒ 2.75. Pruis. Thaler ƒ 1.77 à ƒ 1.80. Baren Goud en Specien à ƒ 1442,60 per N. ℔ fijn 9 1/2 à 10 pCt. Zilver 900 tot 700 ƒ 104.20 à ƒ 104.70.

PRIJZEN DER EFFECTEN.
AMSTERDAM 23 Augustus 1854.

OMSCHRIJVING.			volgens de Societ. tot nut des Obligatie-Handels. van	tot	gebl
NEDERLAND.					
Werkel. Schuld. . . .	2 1/2	pCt.	60 7/16	60 1/2	60 1/16
dito dito	3	„	72 5/16	72 7/16	
dito dito	4	„	90 1/4	90 5/8	90 1/2
Amortisatie-Sijndicaat	3 1/2	„	88 3/4	88 7/8	88 1/8
RUSLAND.					
Oblig. bij *Hope en Co.*	5	„	101 5/8	102	101 7/8
Obligat. 1828 en 1829	5	„	101 1/2		
Certificat. 1831 & 1833	5	„	84		
Certificaten 1840 . .	4	„	78 5/8		
Certificat. bij *Stieglitz*	4	„	78		
dito Adm. te Lond.	4 1/2	„	86 1/2		
Certific. van Assign. .	6	„	59 7/8	60 3/8	60 1/8
POLEN.					
Aand. 1835, fl. 500		ƒ	141		
SPANJE.					
Obligatien	1	„	17 13/16	17 7/8	17 7/8
dito	3	„	37	37 1/8	
Binnenl. Schuld	3	„	31 1/4	32	31 7/8
Bewijzen Coupons. . . .			4 13/16		
OOSTENRIJK.					
Oblig. bij *Goll en Co.*	5	pCt.	71 1/2		
dito dito	4	„	60		
Oblig. Metaliek	5	pCt.	68 3/4	69 1/8	68 7/8
dito dito N.	5	„	78 1/16	78 1/8	
dito dito La B.	5	„	78 /16	78 3/4	
dito dito	2 1/2	„	34 13/16	34 7/8	34 7/8
BELGIE.					
Certific. bij *Rotschild*	2 1/2	„	49		
PORTUGAL.					
Obligatiën.	3	pCt.	36 3/4	36 7/8	36 7/8
AMERIKA.					
Venez., Oblig. 6 pCt. nu	3 3/4	„	23 7/8		
Grenada, Oblig. . . .	2 1/2	„	16 1/2		
Mexico, Obl. 1851 £ 100	3	„	23 5/16		
Noord-Amerik Am. Bank-act.			3 1/4	3 5/16	

Utrecht, bij L. E. BOSCH en Comp.